

UPUTSTVO ZA KORIŠĆENJE

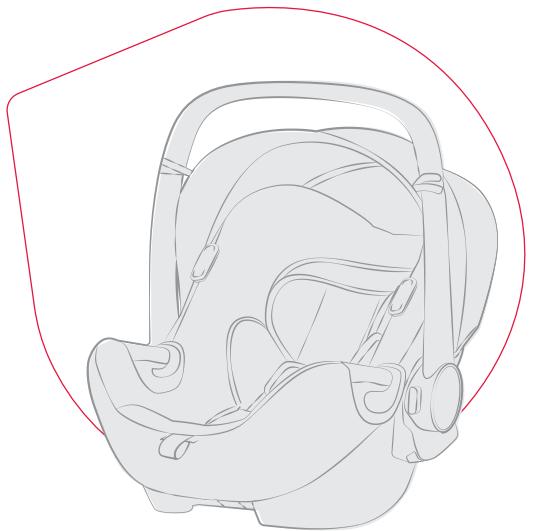
SR

BABY-SAFE iSENSE

BABY-SAFE 3 i-SIZE



40 – 83 cm
≤ 13 kg

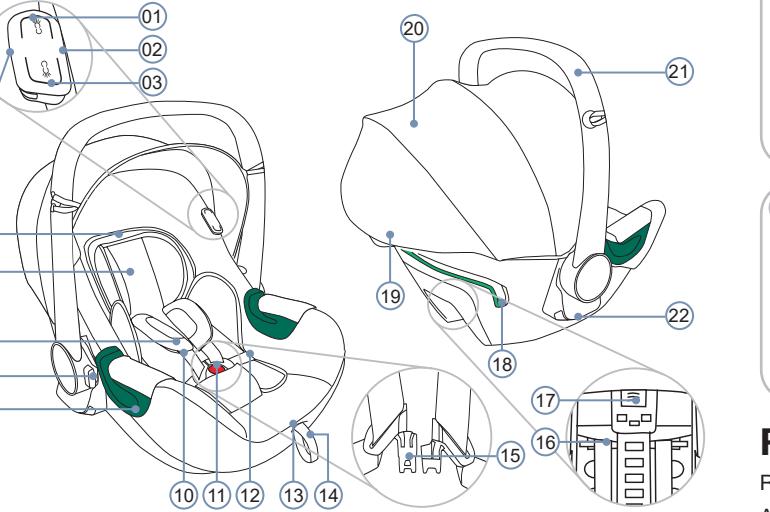


2000035156 A6

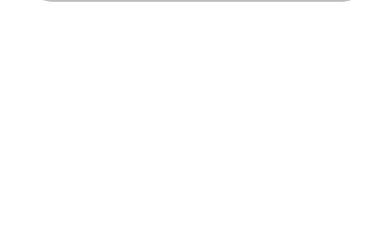
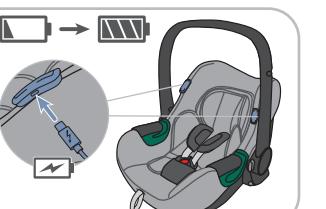
BRITAX RÖMER Child Safety EMEA

www.britax-roemer.com | contact@britax.com

2. Opis proizvoda



- ① Gornje dugme
- ② USB-C priključak za punjenje
- ③ Donje dugme
- ④ Crvena LED lampica
- ⑤ Uzglavlje
- ⑥ Reduktor sedišta
- ⑦ Jastučići za ramena
- ⑧ Dugme za zakretanje
- ⑨ Tamno zelene vodice pojasa
- ⑩ Traka ramenog pojasa
- ⑪ Kopča pojasa (crveno dugme)
- ⑫ Traka karličnog pojasa
- ⑬ Dugme za podešavanje
- ⑭ Pojas za podešavanje
- ⑮ Ježički kopče
- ⑯ Trake ramenog pojasa
- ⑰ Dugme za otpuštanje
- ⑱ Svetlo zeleni držač pojasa
- ⑲ Sivo dugme za otključavanje
- ⑳ Zaštita od sunca
- ㉑ Ručka za nošenje
- ㉒ Tačke prihvata



- ▶ Spojite obe ježička kopče. 7
- ▶ Uglavite ježičke kopče u kopču pojasa.
- ↳ Ježički kopče uvlače se u kopču uz šklijacaj.
- ▶ Izvucite ravno pojasa za podešavanje. 5
- ☞ Završetak pojasa za podešavanje **ne povlačite** prema gore niti dole.
- ↳ Trake ramenog pojasa tesno naležu na telo deteta.
- ⚠️ **UPOZORENJE!** Pobrinite se da trake pojasa oko struka prolaze što dublje preko detetovih prepona.

Odvezivanje deteta 8

- ▶ Pritisnite crveno dugme za otvaranje kopče pojasa.
- ▶ Izvadite dete.

Zaštita od sunca

Zaštita od sunca štiti detetu glavu od izlaganja sunčevom zračenju. Može se otvoriti i zatvoriti ručkom za nošenje.

Uklanjanje zaštite za sunce 9

- ▶ Otpustite bočnu dugmad.
- ▶ Skinite elastičnu opšivenu ivicu.
- ▶ Otkačite petlje presvlake sa obe strane ručke za nošenje.
- ▶ Otkačite kukice zaštite za sunce.

Postavljanje zaštite za sunce 10

- ▶ Zakačite petlje presvlake levo i desno od ručke za nošenje.
- ▶ Navucite elastičnu opšivenu ivicu preko ivice uzglavlja sedišta za bebe.
- ▶ Pomoću dugmadi bočno pričvrstite elastičnu opšivenu ivicu.

Punjene punjive baterije 11

Dostupno je samo kod modela BABY-SAFE iSENSE.

- ⚠️ **UPOZORENJE!** Opasnost od eksplozije i hemijskih opekotina. Nepravilno korišćenje može uzrokovati oštećenje punjive baterije.

- ▶ Punjivu bateriju **ne potapajte** pod vodu.
- ▶ Držite punjivu bateriju dalje od vatre.
- ▶ Zaštite punjivu bateriju od visoke temperature. Uzmite u obzir preporučene temperature za upotrebu i skladištenje.
- ▶ Punjivu bateriju **nikada nemojte uklanjati**, prepravljati niti zamenjivati. Može eksplozirati ili oslobođiti otrovne supstance.

- ▶ Ako se punjiva baterija oštetи, deformiše ili napukne, **nemojte** je rastavljati i **ne menjajte** njenu strukturu.
- ▶ Ako baterija izgubi električnu tečnost, izbegavajte bilo kakav kontakt sa izuzetno korozivnom tečnošću. U slučaju kontakta sa očima ili kožom, obratite se lekaru.

Potpuno napunite bateriju pre prvog korišćenja. Prvo punjenje aktivira funkcije svetla. Za punjenje baterije koristite isporučeni kabl za punjenje. To garantuje navedeni vek trajanja punjive baterije. Punjivu bateriju punite samo na temperaturu okoline od +10 °C do +40 °C. Nemojte ubacivati nikakva strana tela u otvor za punjenje. Punjiva baterija ima vek trajanja od najmanje 500 ciklusa punjenja.

- ▶ Priključite kabl za punjenje na jedan od dva USB-C priključka za punjenje.
- ▶ Na svakom regulatoru nalazi se USB-C priključak za punjenje.

- ⚠️ **UPOZORENJE!** Opasnost od davljenja. Kabl za punjenje **nemojte** stavlјati preko dečjeg sedišta. Odmaknite kabl za punjenje od dečjeg sedišta.

- ▶ Priključite kabl za punjenje na USB adapter od 5 V.
- ↳ Kada crvena LED lampica trajno svetli, punjiva baterija se puni.

- ↳ Kada crvena LED lampica više ne svetli, punjiva baterija je potpuno napunjena.

- ▶ Uklonite kabl za punjenje i čuvajte ga van domaća dece (npr. u odeljku za rukavice).

- ▶ Ponovo napunite punjivu bateriju čim njen nivo punjenje bude nizak.

- ☞ Možete proveriti nivo punjenja. Pritisnite bilo koje dugme. Kada crvena LED lampica triput sporozatreperi, to znači da je njen nivo punjenja nizak.

- ☞ Tokom punjenja može da se koristi unutrašnje osvetljenje, svetlo za instalaciju i sigurnosno svetlo.

Unutrašnje osvetljenje 12

Dostupno je samo kod modela BABY-SAFE iSENSE.

- ☞ Rukovanje modelom BABY-SAFE iSENSE se razlikuje od rukovanja modelom DUALFIX iSENSE.

Unutrašnjim osvetljenjem može se ručno upravljati preko levog i desnog

regulatora. Takođe se može aktivirati odloženo isključivanje. Pritom se svetlo automatski isključuje nakon nekoliko minuta.

Uključivanje i isključivanje svetla

- ▶ Nakratko pritisnite gornje dugme.
- ↳ Svetlo se uključuje.
- ▶ U roku od nekoliko minuta ponovo pritisnite gornje dugme.
- ↳ Povećava se jačina svetla.

- ☞ Intenzitet svetla se može dvaput povećati. Novo pritiskanje gornjeg dugmeta isključuje svetlo.
- ☞ Kada je svetlo uključeno i ako nakon nekoliko minuta ponovo pritisnete gornje dugme, svetlo će se isključiti.

Aktiviranje odloženog isključivanja

- ▶ Držite pritisnuto gornje dugme dok lampica jednom ne zatreperi.
- ↳ Aktivno je odloženo isključivanje.
- ▶ Svetlo se automatski isključuje nakon nekoliko minuta.

Svetlo za instalaciju i sigurnosno svetlo 13

- ☞ Dostupno je samo kod modela BABY-SAFE iSENSE.
- ☞ Automatski način rada može da se aktivira nakon prvog punjenja. Svetlo za instalaciju pomaže pri instalaciji proizvoda. Pomognu sigurnosnog svetla vidljivi ste i ostalim učesnicima u saobraćaju. Senzori automatski uključuju i isključuju oba svetla. Senzori reaguju na kretaju, tamu i kompatibilno postolje FLEX BASE iSENSE kao i na kompatibilni BRITAX RÖMER adapter dečjih kolica SMILE III.

Aktiviranje automatskog načina rada

- ▶ Nakratko pritisnite donje dugme.
- ↳ Aktivan je automatski način rada.
- ☞ Kada za instalaciju sedišta za bebe koristite pojasa sa 3 tačke vezivanja, preporučujemo da deaktivirate automatski način rada.

Ručno uključivanje svetla

Svetlo za instalaciju i sigurnosno svetlo možete ručno uključiti preko levog i desnog regulatora. Za ručno uključivanje svetla mora biti aktivan automatski način rada. Čim uklonite dečje sedište sa postolja ili dečjih kolica, ponovo će se deaktivirati ručni način rada.

- ▶ Nakratko pritisnite donje dugme.

- ↳ Pali se sigurnosno svetlo.

- ▶ Pali se svetlo za instalaciju.

- ▶ Ponovo nakratko pritisnite donje dugme.

- ↳ Sigurnosno svetlo ostaje upaljeno.

- ↳ Gasi se svetlo za instalaciju.

- ▶ Ponovo nakratko pritisnite donje dugme.

- ↳ Gasi se sigurnosno svetlo.

- ↳ Pali se svetlo za instalaciju.

- ▶ Ponovo nakratko pritisnite donje dugme.

- ↳ Ručni način rada je deaktiviran.

- ↳ Aktivan je automatski način rada.

Deaktiviranje automatskog načina rada

- ▶ Donje dugme držite pritisnuto dve sekunde.
- ↳ Automatski način rada je deaktiviran.
- ▶ Svetlo za instalaciju i sigurnosno svetlo su deaktivirani.

Ručno isključivanje svetla za instalaciju i sigurnosnog svetla

- ☞ Vidi poglavje „Deaktiviranje automatskog načina rada“.

3. Namena

Ovaj proizvod je ispitani i odobren u skladu sa evropskim standardom za dečju sigurnosnu opremu R129/03.

Ovaj proizvod se može koristiti samo za zaštitu deteta u vozilu, u avionu ili dečjim kolicima.

Usmereno unazad	Nikada nemojte koristiti proizvod okrenut prema napred.
Telesna visina	40 - 83 cm
Telesna težina	maksimalno 13 kg



Podaci za kontakt
Ako imate pitanja, uvek smo Vam na raspolaganju.



+49 (0) 8221 3670 199

+44 (0) 1264 386034

BRITAX Excelsior Limited
1 Churchill Way West
Andover
Hampshire SP10 3UW
Ujedinjeno Kraljevstvo
BRITAX Nordiska Barn AB
Jörgen Kocksgatan 4
SE-211 20 Malmö
Švedska

4. Smernice za bezbedan rad

Rizik od povrede zbog oštećenog dečjeg sedišta

U slučaju saobraćajne nezgode sa udarnom brzinom većom od 10 km/h, dečje sedište može biti oštećeno bez vidljive štete na licu mesta. Kod naredne nezgode moguće su teške povrede.

- Zamenite proizvod koji je pretrpeo nezgodu.
- Oštećeni proizvod odnesite na prveru (čak i ako je samo pao na pod).
- Redovno proveravajte oštećenja svih važnih delova.
- Uverite se da svi mehanički elementi besprekorno rade.
- Nikada nemojte podmazivati niti uljiti delove proizvoda.
- Oštećeni proizvod odložite na pravilan način.

Opasnost od opekotina na vrućim elementima

Elementi proizvoda mogu se veoma zagrijati ako su izloženi sunčevom zračenju. Dečja koža je osjetljiva i usled toga može biti povređena.

- Kad nije u upotrebi, zaštite proizvod od jakog direktnog sunčevog zračenja.

Rizik od povrede zbog pogrešnog instaliranja

Ako se proizvod ne instalira ili koristi u skladu sa Uputstvom za upotrebu, to može uzrokovati teške do smrtonosne povrede.

- Koristite isključivo na sedištu vozila okrenutom ka smeru vožnje.
- Uzmite u obzir uputstva iz priručnika za vozilo i sledite ih.

Opasnost od povreda prednjim vazdušnim jastukom

Vazdušni jastuci su dizajnirani za pridržavanje odraslih osoba. Korišćenje prednjeg vazdušnog jastuka u kombinaciji sa sedištem za bebe može prouzrokovati smrtonosne posledice.

- Deaktivirajte prednji vazdušni jastuk.
- Uzmite u obzir uputstva iz priručnika za vozilo i sledite ih.

Rizik od povreda tokom upotrebe

Unutar vozila može doći do opasnog naglog povećanja temperature. Osim toga, opasno može biti i izlazeњe na strani okrenutoj kolovozu.

- Nikada ne ostavljajte dete bez nadzora u vozilu.
- Modul sedišta pričvršćuje ili vadite isključivo na strani okrenutoj trotoaru.

Rizik od povrede zbog predmeta koji nisu učvršćeni

Kod naglog kočenja ili u slučaju nezgode, predmeti koji nisu učvršćeni i osobe mogu povrediti putnike u automobilu.

- Dete **nikada** nemojte osiguravati u vozilu čvrstim držanjem na krilu.
- Fiksirajte naslove za leđa na sedištu vozila (npr. blokirajte preklipovu zadnju klupu).
- Sve teške ili oštре predmete u automobilu treba osigurati od prevrtanja (npr. na polici prtljažnika).
- Ne držite nikakve predmete u prostoru za noge.
- Uverite se da su svi u automobilu vezani sigurnosnim pojasmom.
- Pobrinite se da je proizvod u automobilu uvek učvršćen, čak i kada se u njemu ne prevozi dete.

Rizik od povrede zbog nedostatka presvlake za sedište

Presvlaka za sedište je neizostavan sigurnosni element dečjeg sedišta. Ako se **ne** koristi presvlaka za sedište, to može izazvati teške do smrtonosne povrede.

- Upotrebljavajte samo originalne BRITAX RÖMER zamenske presvlake za sedište.
- Zamenske presvlake za sedište možete kupiti od specijalizovanog trgovca.

Rizik od povrede kičme

Sedište za bebe nije predviđeno za dugotrajno držanje bebe. Poluležeći položaj u sedištu za bebe uvek opterećuje detetovu kičmu.

- Kod dužih vožnji pravite pauze.
- Vadite bebu iz sedišta što je češće moguće.

► Dete nemojte ostavljati da leži u sedištu za bebe van automobila.

► Prikladno je samo za kraće vožnje kao putni sistem sa dečjim kolicima.

Kod dužih putovanja sa dečjim kolicima preporučujemo korpu za bebe ili adapter za sportska kolica.

Izbegnite oštećivanje proizvoda

- Ovaj proizvod nije igračka.
- Pazite na to da se proizvod ne zaglaviti između tvrdih predmeta (vrata automobila, šine sedišta, itd.).
- Proizvod ne izlažite: vlazi, vodi, tečnostima, prašini i mrazu.
- Na proizvod ne stavljamte nikakve teške predmete.

Rizik od povrede zbog nedozvoljenog prepravljanja

Ako na ovom proizvodu izvršite bilo kakve prepravke, to će biti osnova za ukidanje odobrenja. Prepravke sme da obavljaju isključivo proizvođač.

Nalepnice na proizvodu su važan deo proizvoda.

- Nemojte praviti nikakve promene.
- Nemojte uklanjati nalepnice.

Izbegnite oštećivanje vozila

- Moguća su oštećenja osetljivih presvlaka sedišta automobila.
- Koristite BRITAX RÖMER podlogu za dečje sedište. Naručuje se zasebno.



5. Korišćenje u vozilu

Osiguravanje sedišta za bebe pojasmom A (Universal Belted)

1. Odabir prikladnog sedišta

⚠️ UPOZORENJE! Uzmite u obzir uputstva za upotrebu vozila i sledite ih.

⚠️ UPOZORENJE! Sedište za bebe **nikada** ne vezujte pojasmom sa 2 tačke vezivanja.

► Pogodna su sedišta za vozila sa odobrenjem za i-Size.

► Pogodna su sedišta za vozila koja koriste pojase sa 3 tačke vezivanja koja su odobrena u skladu sa ECE R16 (ili sličnim standardom).

► Za korišćenje su dopuštena isključivo sedišta vozila okrenuta u smeru vožnje.

► Deaktiviran je prednji vazdušni jastuk odabranog sedišta vozila.

2. Nameštanje sedišta za bebe 14

► Beba je privezana u sedištu. Vidi poglavje „Vezivanje deteta“, strana 1.

► Trake ramenog pojasa su ispravno nameštenе. Vidi poglavje „Trake ramenog pojasa“, strana 1.

► Ručka za nošenje nameštena je u položaj A. Vidi poglavje „Ručka za nošenje“, strana 1.

► Sedište za bebe postavite na sedište vozila u suprotnom smeru od smera kretanja vozila.

► Dete gleda prema nazad.

3. Pričvršćivanje karličnog pojasa 15

► Prevucite pojase vozila preko sedišta za bebe.

► Uvucite jezičak kopče u kopču sigurnosnog pojasa vozila.

► Umetnите karlični pojase u tamno zelene vodice sa obe strane ivice sedišta za bebe.

► Nemojte uvijati karlični pojase.

► Povucite dijagonalni pojase.

► Karlični pojase je zategnut.

► Proverite položaj kopče sigurnosnog pojasa vozila. Ako je kopča pojase sedišta vozila unutar ili ispred tamno zelene vodice pojasa, to sedište **ne** sme da se koristi. Izaberite neko drugo sedište.

► Obratite se specijalizovanom trgovcu ako imate nedoumice u vezi sa ispravnom montažom sedišta.

4. Pričvršćivanje dijagonalnog pojasa 16

► Povucite dijagonalni pojase iza uzglavlja sedišta za bebe.

► Uvucite dijagonalni pojase u svetlo zeleni držač pojasa.

► Nemojte uvijati dijagonalni pojase.

► Zategnjte dijagonalni pojase.

Provera pre svake upotrebe

□ Sedište za bebe pričvršćeno je suprotno od smera vožnje.

□ Postojeći prednji vazdušni jastuk je deaktiviran.

□ Sedište za bebe je pričvršćeno pojasmom sa 3 tačke vezivanja

□ Karlični pojase prolazi kroz obe tamno zelene vodice.

□ Dijagonalni pojase prolazi kroz svetlo zeleni držač pojasa.

□ Kopča sigurnosnog pojasa vozila ne nalazi se **ni** unutar **ni** ispred vodice pojasa.

□ Pojas vozila je zategnut i **nije** uvijen.

□ Ručka za nošenje je u gornjem položaju A.

□ Trake ramenog pojasa su ispravno nameštenе.

□ Dete je pravilno vezano.

Vađenje sedišta za bebe iz vozila 17

► Izvadite dijagonalni pojase iz svetlo zelenog držača pojasa.

► Otvorite kopču pojasa sedišta vozila.

► Izvadite karlični pojase iz tamno zelenih vodica.

► Sada možete da izvadite sedište za bebe.

⚠️ UPOZORENJE! Sedište za bebe uvek mora biti vezano u automobilu, čak i ako beba nije u njemu.

Pričvršćivanje sedišta za bebe na postolje B (i-Size universal ISOFIX)

⚠️ UPOZORENJE! Ovaj proizvod isključivo je dopušten za upotrebu u kombinaciji sa postoljem FLEX BASE iSENSE.

► Uzmite u obzir i sledite Uputstva za upotrebu postolja FLEX BASE iSENSE.

► Uputstva za upotrebu postolja FLEX BASE iSENSE opisuju učvršćivanje sedišta za bebe.

6. Korišćenje sa dječjim kolicima

Ovo sedište za bebe može da se koristi kao oprema za putovanje na svim postoljima dečjih kolicica koja su odobrena za BRITAX RÖMER sedišta za bebe. Korišćenje je dozvoljeno isključivo za privatnu upotrebu.

► Prevozite samo jedno dete.

► Dete uvek ostavite vezano u sedištu.

► **Nikada** nemojte hvati sedište za bebe da biste podigli ili gurnuli dečja kolica.

► Nemojte da je koristite u kombinaciji sa drugim konstrukcijama dečjih kolicica.

► Deaktiviran je prednji vazdušni jastuk odabranog sedišta vozila.

Učvršćivanje sedišta za bebe na dečjim kolicima 18

► Uzmite u obzir Uputstva za upotrebu dečjih kolicica i sledite ih.

► Aktivirajte kočnicu dečjih kolicica.

► Sedište za bebe namestite **suprotno** smeru kretanja vozila iznad dečjih kolicica.

⚠️ UPOZORENJE! Nikada ne pokušavajte da sedište za bebe pričvrstite na dečja kolica tako da bude okrenuto u smeru vožnje.

► Zakačite mesta za pričvršćivanje sedišta za bebe na jezičke za pričvršćivanje sa obe strane.

► Uglavljuje se uz škljocaj.

► Proverite da li je sedište za bebe čvrsto ugavljen. Pokušajte podignuti sedište za bebe. Ako se ne odvoji od dečjih kolicica, sedište za bebe je bezbedno ugavljen.

Odvajanje sedišta za bebe od dečjih kolicica 19

► Uzmite u obzir Uputstva za upotrebu dečjih kolicica i sledite ih.

► Aktivirajte kočnicu dečjih kolicica.

► Proverite da li je ručka za nošenje nameštena u položaj A. Vidi poglavje „Ručka za nošenje“, strana 1.

► Obratite se specijalizovanom trgovcu ako imate nedoumice u vezi sa ispravnom montažom sedišta.

7. Korišćenje u avionu

Ovaj proizvod se može koristiti samo na putničkom sedištu aviona koje je u tu svrhu odobrila avio kompanija.

► Prikladno sedište u avionu okrenuto je u smeru letenja.

► Prikladno sedište u avionu **nema** vazdušni jastuk.

Koraci u slučaju hitne evakuacije

► Izvadite dete iz sedišta.

► Sledite uputstva kabinskog osoblja.

Tokom leta

► Vadite bebu iz sedišta što je češće moguće.

► Rasteretite kičmu deteta između faza poletanja i sletanja aviona: kod dece mlađe od 4 godine koristite dečje krevetiće avio kompanije.